



**Deutsch-Namibische
Gesellschaft e.V.**

Sudetenland-Straße 18
37085 Göttingen
Telefon 0551 - 7 07 67 81

www.dngev.de
E-Mail: buero@dngev.de

Information zur finanziellen Unterstützung von Projekten in Namibia über die DNG (Stand: April 2026)

Vielen Dank für das Interesse an einer Zusammenarbeit mit der DNG und für Ihre Anfrage zur Projektabwicklung.

Um die Vorgaben und Richtlinien unserer Satzung und des deutschen Finanzamts (Abgabenordnung) einzuhalten, haben wir folgende Informationen für Sie zusammengestellt:

Bedingungen:

- DNG-Mitgliedschaft des / der deutschen Projektleiters / -leiterin
- Ansprechpartner (Projektleitung) in Deutschland (Anschrift, E-Mail, Telefon)
- Darstellung von Zweck / Ziel des Projektes
- Projektname: notwendig für den Verwendungszweck / Buchungskonto der DNG
- **Wichtig:** Nachweis der Registrierung in Namibia als **non-profit Organisation**; oder falls noch keine Registrierung vorliegt: Abschluss einer **Vereinbarung DNG – NAM.Projekt**
- Ansprechpartner in Namibia (Anschrift, E-Mail, Telefon)
- **Konto** vor Ort in Namibia für den Spenden-Transfer (wichtig: nur über diese Bankverbindung vor Ort können Auszahlungen der Spenden für das Projekt vorgenommen werden!)
- Sie sind mit der derzeitigen Handling Fee (HF) von 3% der Spendenzahlungen einverstanden
- Es muss jederzeit möglich sein, das Projekt zu besuchen und Einblick in die Unterlagen zur Verwendung der Spenden zu erhalten
- Auf Flyern oder einer eigener Homepage muss die DNG erwähnt werden als Dachorganisation/Schirmherrschaft oder "sponsored by" o.ä.

Spenden-Transfer

- Die Spenden werden pro Quartal als Spenden-Transfer auf unser Konto bei der NEDBANK weitergeleitet. Festgelegt sind hier die Monate nach dem Quartal: **jeweils bis zum 15. der Monate Mai, August, November und Februar.**
- Die gesamte Spendensumme des Quartals abzüglich der 3 % HF wird transferiert.

- Per E-Mail versenden wir zum Spenden-Transfer eine Liste der Spender*innen und den Auszahlungsbeleg der Bank.
- Die Auszahlung der Spenden erfolgt von unserem Konto **direkt** auf das **angegebene Konto vor Ort in Namibia**
- Transferauszahlung/Einzahlung des Betrages vor Ort muss uns bitte immer per E-Mail bestätigt werden. Hier muss sichergestellt sein, dass die Spenden angekommen sind.
- Ein Nachweis, was mit den Geldern geschieht, ist bitte zu führen.
- Hier kann die DNG eine Excel-Tabelle für die Einnahmen/Ausgaben zur Verfügung stellen, die gepflegt und aktualisiert als Nachweis dient.
- Als in Namibia registrierte 'non-profit' Organisation genügt zum Nachweis auch die Vorlage des offiziellen Berichts eines unabhängigen Buchprüfers.
- Die Auszahlung / der Transfer größerer Beträge zusätzlich zu den Quartalstransfers ist – wie auch die Ansammlung von Spenden über das Quartal hinaus – nicht möglich.

Spenden für das Projekt

- Die Spenden müssen eigenständig durch die Projektleitung generiert werden. Die DNG kann, ist jedoch nicht verpflichtet, Spenden für das Projekt zu generieren.
- Die DNG nennt nach Prüfung und Start des Projekts das Spendenkonto bei der Commerzbank für die Spendenzahlungen
 - Empfänger DNG
 - Spendentext/Verwendungszweck: **Name des Projektes** (wichtig für die interne Zuordnung des Projektes - damit wir Spenden zweckgebunden zuordnen können)
 - Empfänger: DNG
 - IBAN: **wird noch mitgeteilt!**
 - Commerzbank Düsseldorf
- **Für Spenden** stellen wir ab einem Betrag von **301,00 Euro** eine Zuwendungsbestätigung (ZB) aus, wenn uns die jeweilige Anschrift vorliegt. Für Spenden bis 300,00 Euro reicht der Überweisungsbeleg der Bank für das Finanzamt aus. Ein zusätzliches Formblatt zur Gemeinnützigkeit der DNG kann auf unserer Homepage heruntergeladen werden.

Wir bitten um eine **Bestätigung**, wenn Sie mit den Bedingungen einverstanden sind. Wenn uns alle benötigten Angaben vorliegen, freuen wir uns nach Prüfung und Rücksprache auf einen guten und erfolgreichen Start des Projektes und eine gute Zusammenarbeit. Und bei Fragen melden Sie sich jederzeit bitte gerne bei uns.

Mit den besten Grüßen aus Göttingen

Das Team der DNG

Deutsch-Namibische Gesellschaft e.V.
E-Mail: **buero@dngev.de**